

## ميزانية أونتاريو تخلق الوظائف للعائلات اليوم

### وتبني الإقتصاد للغد

حكومة ماجنتي تستثمر 32.5 بليون دولار في البنية التحتية  
وتقترح إصلاح النظام الضريبي و10.6 بليون دولار لتخفيف الأعباء الضريبية على الأفراد

26 مارس (أذار) 2009

#### الأخبار

تضع ميزانية حكومة ماجنتي لعام 2009 خطة لمساعدة العائلات المتأثرة بالأزمة الاقتصادية العالمية وتجعل من أونتاريو أكثر قدرة على المنافسة لمستقبل أكثر ازدهارا.

تستثمر حكومة أونتاريو مبلغ 34 بليون دولار على مدى عامين لتحفيز الإقتصاد. يشمل هذا الإستثمار المستهدف في هذا الوقت مبلغ 32.5 بليون دولار تتفق على البنية التحتية وحوالي مبلغ 700 مليون دولار كتمويل إضافي للتدريب المهني، مما سيخلق وسيحافظ على أكثر من 300,000 وظيفة على مدى العامين القادمين لدعم عائلات ومجتمعات أونتاريو.

تقترح الحكومة الإسراع في بدء برنامج مزايا الطفل في أونتاريو (OCB) Ontario Child Benefit قبل الموعد المحدد له بعامين وزيادة معدلات المساعدة الإجتماعية والإستثمار في البنية التحتية للسكن الإجتماعي.

كما تقترح الميزانية أيضا مشروع إصلاح ضريبي شامل يتضمن الانتقال إلى ضريبة موحدة على المبيعات بمعدل مزدوج قدره 13 بالمائة بتاريخ 1 يوليو (تموز) 2010. كما تقترح حكومة ماجنتي على مدى السنوات الثلاث القادمة تقديم مبلغ 10.6 بليون دولار لتخفيف الأعباء الضريبية على الأفراد. يشمل ذلك مبلغ 4 بليون دولار كدفعات نقدية مرحلية إضافة إلى تخفيف العبء الضريبي بصفة دائمة. كما سيتم تخفيض ضرائب الأعمال بمبلغ 4.5 بليون دولار على مدى ثلاث سنوات.

#### مقولة

يقول وزير المالية في أونتاريو دوايت دانكان: "من خلال هذه الميزانية، تساعد حكومة ماجنتي العائلات المتضررة من هذه الأزمة الاقتصادية العالمية"، "بل إننا نقوم بأكثر من ذلك. فبالإصلاح الضريبي الشامل، سوف نجعل أونتاريو أقوى وأكثر قدرة على المنافسة، مما سيساعد عائلاتنا وأعمالنا بعودة الإزدهار. هذا هو الشيء الهام الذي يمكننا فعله لخلق الوظائف وتأهيل إقتصادنا للنمو مستقبلا".

## حقائق سريعة

### خلق الوظائف والمحافظة عليها

- تخصص حكومة ماجنتي مبلغ 32.5 بليون دولار لمشاريع البنية التحتية على مدى العامين القادمين، مما يدعم حوالي 146,000 وظيفة في عام 2009-10 و 168,000 وظيفة في عام 2010-11.
- تخصص ميزانية 2009 مبلغ 700 مليون دولار تقريبا على مدى العامين القادمين لتدريب المهارات الجديدة والتعليم الأساسي وتعزيز البرامج الحالية.
- تزيد الحكومة التمويل لإيجاد فرص عمل صيفية للشباب يصل إلى مبلغ 90 مليون دولار، مما سيفيد أكثر من 100,000 شاب هذا الصيف بمن فيهم الشباب في المجتمعات ذات الاحتياجات الملحة.

### الإستثمار في الأطفال والعائلات

- تقدم الحكومة زيادة بمبلغ 400 مليون دولار لمزايا الطفل على مدى السنوات الثلاث القادمة، مما يتيح للعائلات ذوي الدخل المحدود والمتوسط الحصول على مبلغ يصل إلى 1,100 دولار سنويا عن كل طفل وذلك على شكل دفعات ضمن برنامج مزايا الطفل في أونتاريو **Ontario Child Benefit** اعتبارا من يوليو (تموز) القادم، كما سيقدّم دفعات إضافية لـ 115,000 عائلة.
- تقدم الحكومة مبلغ 1.2 بليون دولار لتحديث 50,000 وحدة سكن إجتماعي وبناء 4,500 وحدة سكن مخفض الإيجار لكبار السن من ذوي الدخل المحدود والأفراد ذوي الاحتياجات الخاصة.

### خلق الوظائف مستقبلا

#### وظائف مستقبلية للحفاظ على البيئة (وظائف خضراء)

- تقدم الحكومة حوالي 390 مليون دولار كي تعادل مساهمة أونتاريو التقديرية في صندوق البنية التحتية الخضراء لتطوير المبادرات التي تساعد على تنفيذ قانون الطاقة الخضراء والإقتصاد الأخضر المقترح لعام 2009.

### تسريع الابتكار

- تعلن الميزانية عن مبلغ 250 مليون دولار على مدى خمس سنوات لصندوق التكنولوجيا الحديثة **Emerging Technologies Fund** التي ستشمل إستثمارات في التكنولوجيا الخضراء.

### الإصلاح الضريبي الشامل

- إعتبارا من 1 يوليو (تموز) 2010 وبناء على موافقة البرلمان، ستقوم أونتاريو بتطبيق ضريبة موحدة للمبيعات لجعل أونتاريو أكثر قدرة على المنافسة وعلى خلق الوظائف. ولقد طبقت أربع مقاطعات كندية وأكثر من 130 دولة هذا النظام الموحد لضريبة المبيعات مما جعل هذه الضريبة أكثر فعالية من ضريبة مبيعات التجزئة وستعزز مقدرة أعمال أونتاريو على المنافسة والنمو.
  - ستعفى من ضريبة المقاطعة كل من الكتب والحفاضات وملابس وأحذية الأطفال والمقاعد المخصصة لحماية الأطفال في السيارات وملحقاتها وكذلك المنتجات الصحية للإناث.

- من أجل دعم السكن الجديد، فإن المنازل المبنية حديثاً التي تقل قيمتها عن 400,000 دولار لن تخضع لضريبة إضافية، كما يمكن لمشتري المنازل الجديدة التي تتراوح قيمتها بين 400,000 و 500,000 دولار أن يطالبوا بعائد ضريبي تناسبي.
- تقترح حكومة ماجنتي تقديم مبلغ 10.6 بليون دولار لتخفيف عبء الضريبة المؤقتة والدائمة على الأفراد على مدى ثلاث سنوات ومساعدة المستهلكين على اجتياز المرحلة الانتقالية وتخفيض الضريبة بشكل دائم على الدخل الشخصي وكذلك تقديم مساعدة ضريبية مستمرة للمبيعات والعقارات للأفراد ذوي الدخل المحدود والمتوسط.
- العائلات المسموح لها التي يصل دخلها إلى 160,000 دولار أو أقل ستحصل على ثلاث دفعات إجمالية مبلغ 300 دولار لمساعدتهم على التأقلم مع الضريبة الموحدة الجديدة للمبيعات. كما سيحصل غير المتزوج الذي يصل دخله إلى 80,000 دولار أو أقل على ثلاث دفعات إجمالية مبلغ 300 دولار.
- ستصل الدفعة الأولى من المزايا في يونيو (حزيران) 2010 والثانية في ديسمبر (كانون الأول) 2010 والثالثة في يونيو (حزيران) 2011.
- كما تقترح الحكومة أيضاً:
  - أكثر أرصدة ضريبة المبيعات ارتفاعاً في كندا سوف تسمح لسكان أونتاريو ذوي الدخل المحدود والمتوسط استرداد ضريبي بشكل دائم يصل إلى 260 دولار لكل فرد بالغ وطفل.
  - 1.1 بليون دولار تستقطع من ضريبة الدخل سوف تعطي أونتاريو أول وأدنى معدل لضريبة المبيعات في كندا.
- تقترح ميزانية 2009 تخفيضات ضريبية بمبلغ 4.5 بليون دولار للأعمال على مدى ثلاث سنوات مما يجعل أونتاريو أكثر قدرة على المنافسة بين شركائها التجاريين. وبمجرد الإنتهاء من تنفيذ الإصلاح الضريبي الشامل، سيخفف معدل الضريبة المطبق على إستثمارات الأعمال بمقدار النصف مما يجعل أونتاريو أكثر المقاطعات قدرة على المنافسة في العالم الصناعي بالنسبة للإستثمارات الجديدة. وبدءاً من 1 يوليو (تموز) 2010، ستقوم الحكومة بما يلي:
  - تخفيض المعدل العام لضريبة دخل الشركات (Corporate Income Tax (CIT من 14 بالمائة إلى 12 بالمائة وتخفيض النسبة إلى 10 بالمائة بحلول عام 2013.
  - تخفيض معدل ضريبة دخل شركات الأعمال الصغيرة من 5.5 بالمائة إلى 4.5 بالمائة
  - تخفيض معدل ضريبة دخل شركات التصنيع - مما يساعد الأعمال مثل الزراعة والصيد والتعدين وقطع الأشجار - بمقدار 16.7 بالمائة، أي تخفيضه من 12 إلى 10 بالمائة
  - إلغاء الضريبة التصاعدية للأعمال الصغيرة مما يجعل أونتاريو المقاطعة الوحيدة في كندا التي تزيل هذا العائق أمام نمو الأعمال الصغيرة
  - إعفاء عدد أكبر من الأعمال ذات الحجم الصغير والمتوسط من الحد الأدنى لضريبة الشركات وتخفيض معدل تلك الضريبة من أربعة بالمائة إلى 2.7 بالمائة.

#### إدارة مالية مسئولة

- لقد خفضت الأزمة الاقتصادية العالمية الإيرادات الحكومية بشكل كبير. والعجز المتوقع كان نتيجة التدهور الكبير في الإيرادات والإجراءات قصيرة الأجل، وليس بسبب الزيادات الكبيرة في الإنفاق على المشاريع الرئيسية.
- تتوقع ميزانية عام 2009 عجزاً بمقدار 3.9 بليون دولار في 2008-09 و 14.1 بليون دولار في عام 2009-10. إلا أنها تضع خطة لموازنة الميزانية بحلول عام 2015-16 تحت الإدارة الرشيدة نفسها التي أزلت العجز البالغ 5.5 بليون دولار والذي ورثته الحكومة في عام 2003.

## حكومة أكثر قدرة على المنافسة

- من أجل زيادة الجهود لترشييد الإنفاق وفي نفس الوقت الحفاظ على الخدمات العامة الأساسية، ستقوم الحكومة بما يلي:
  - ترشييد إنفاق مبلغ 1 بليون دولار في عام 2011-12
  - زيادة التوفير في المبالغ التي تنفق على القطاع العام من خلال إقتراح فرض إجراءات إلزامية للشراء مثل الشراء التعاوني
  - إقتراح تجميد سقف رواتب نواب البرلمان عند مستواها الحالي للسنة المالية 2009-10
  - تخفيض حجم قطاع الخدمات العامة في أونتاريو Ontario Public Service بمقدار خمسة بالمائة على مدى السنوات الثلاث القادمة من خلال تخفيض نفقات العمالة بالإضافة إلى الإجراءات الأخرى.

## أعرف المزيد

إقرأ المعلومات الأساسية حول ميزانية أونتاريو لعام 2009:

- [خلق الوظائف والحفاظ عليها](#)
- [إستثمارات لخلق وظائف غدا](#)
- [مشروع الإصلاح الضريبي الشامل](#)
- [الإستثمار في الأولاد والعائلات](#)
- [التوقعات الاقتصادية في أونتاريو والخطة المالية](#)

إعرف المزيد عن المشاريع في ميزانية 2009 في مجال [الصحة](#) و [التعليم](#) و [القطاعات الأخرى](#).

إقرأ خلاصة الميزانية:

- [خلاصة ميزانية أونتاريو 2009](#)
- [مساعدة عائلات أونتاريو](#)
- [توفيرات الضريبة للعائلات والأعمال](#)

إعرف المزيد عن مشروع [الإصلاح الضريبي الشامل](#) في ميزانية أونتاريو 2009.

### Media Inquiries

Alicia Johnston, Minister's Office, 416 325-3645  
Scott Blodgett, Ministry of Finance, 416 325-0324

### Public Inquiries

1-800-337-7222

[ontario.ca/finance-news](http://ontario.ca/finance-news)